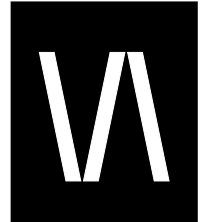


TECHNISCHE INFORMATIONEN
TECHNICAL INFORMATION



VALLONE



auré

Badmöbel-Kollektion
Bathroom furniture collection



HINWEISE ZUR MONTAGE NOTES ON ASSEMBLY

VOR DER INSTALLATION IST FOLGENDES ZU BEACHTEN

- Die Installation darf ausschließlich von geschultem Fachpersonal und unter Berücksichtigung der Montageanleitung sowie den allgemein anerkannten Regeln der Technik (a.a.R.d.T.) durchgeführt werden. Nach erfolgter Installation ist die Montageanleitung dem Endanwender auszuhändigen.
- Um eine korrekte Funktion des Produktes zu gewährleisten, müssen die Anweisungen und Schritte der Montageanleitung befolgt werden.
- Vor der Installation ist zu prüfen, ob alle Teile des Lieferumfangs vorliegen und das Produkt vollständig ist.
- Offensichtliche Schäden am Produkt sind vor der Installation zu reklamieren. Nach der Installation kann die Reklamation offensichtlicher Schäden nicht mehr berücksichtigt werden.
- Die einzelnen Komponenten des Produktes dürfen nicht verändert oder modifiziert werden.
- Möbel und Waschtische müssen ihrem Gewicht und ihrem Einsatzzweck entsprechend sicher montiert werden. Verwenden Sie geeignetes Montagematerial und verstärkte Wandaufbauten.
- Die Montageanleitung ist vom Endanwender aufzubewahren.

BEFORE INSTALLATION, THE FOLLOWING MUST BE CONSIDERED

- Installation may only be carried out by trained technical staff and in compliance with the installation instructions and the generally recognised rules of technology (a.a.R.d.T.). After successful installation, the installation instructions must be handed over to the end user.
- To ensure correct functioning of the product, the instructions and steps in the installation instructions must be observed.
- Before installation, check that all parts of the scope of delivery are included and that the product is complete.
- Obvious damage to the product must be reported before installation. Complaints about obvious damage can no longer be considered after installation.
- The individual components of the product must not be changed or modified.
- Furniture and washbasins must be safely installed according to their weight and intended use. Use suitable mounting material and reinforced wall structures.
- The assembly instructions must be kept by the end user.

MODEL P: PUSH-TO-OPEN

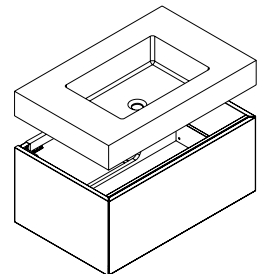
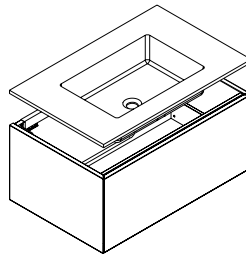
Badunterschranke der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

Base Units from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.

TYP A

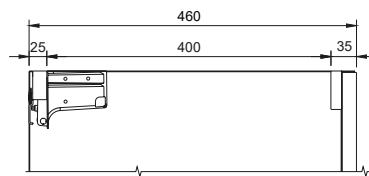
Badunterschranke als Typ A haben eine offene Oberseite zur Montage von integrierten Waschtischen oder Waschtischen mit einer Schürze.

Type A base units have an open top for mounting integrated washbasins or washbasins with an apron.

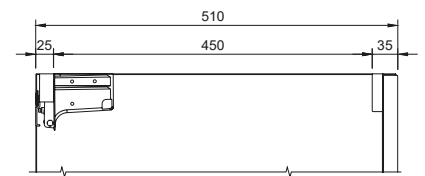


Alle Badunterschranke der Collection AURÉ als TYP A sind in den Tiefen 460mm und 510mm verfügbar:

All bathroom base cabinets in the AURÉ collection as TYPE A are available in depths of 460mm and 510mm:



T: 460mm



T: 510mm

		H. 25	H. 35	H. 50	H. 50	H. 50
		LÄNGE*	SPLIT FRONT			SHELF
ONE FRONT	70					
	80					
	90					
	100					
	120					
TWO FRONTS	120					
	140					
	160					
	180					

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

MODEL P: PUSH-TO-OPEN

Badunterschranke der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

Base Units from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.

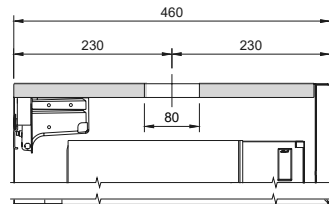
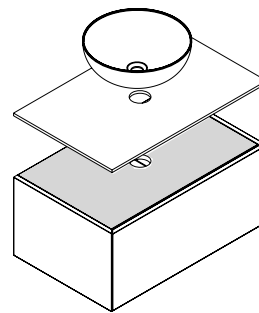
TYP B

Badunterschranke als Typ B haben eine geschlossene Oberseite. Sie werden mit Abdeckplatten/Tops und Aufsatzwaschbecken kombiniert.

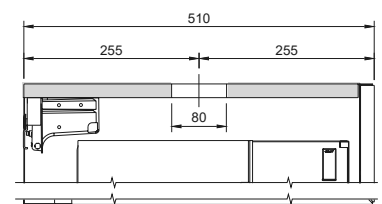
Type B bathroom base cabinets have a closed top. They are combined with cover plates/tops and countertop washbasins.

Alle Badunterschranke der Collection AURÉ als TYP B sind in den Tiefen 460mm und 510mm verfügbar. Eine Bohrung in der Oberseite für die Ablaufgarnitur des Aufsatzwaschbeckens im Durchmesser von 80mm befindet sich mittig zur Gesamttiefe des Unterschrankes.

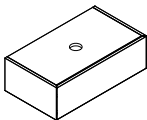
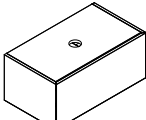
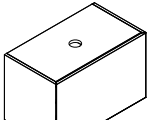
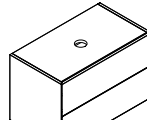
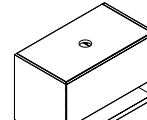


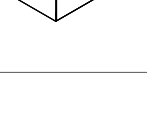
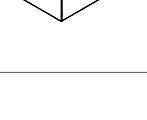
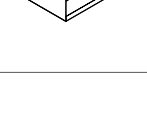
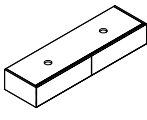
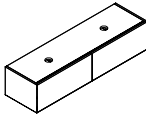
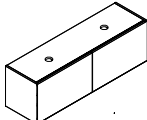
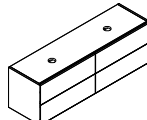
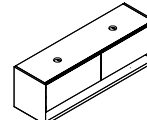
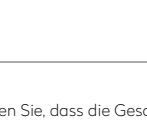
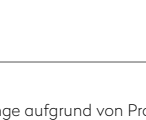
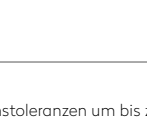


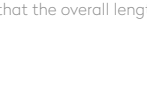
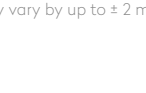
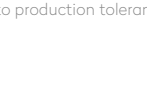


All bathroom base cabinets in the AURÉ collection as TYPE B are available in depths of 460mm and 510mm. A hole in the top for the drain set of the countertop washbasin with a diameter of 80mm is located in the middle of the overall depth of the base unit.



T: 460mm



T: 510mm

		H. 25	H. 35	H. 50	H. 50	H. 50
					SPLIT FRONT	SHELF
	LÄNGE*					
ONE FRONT	70					
	80					
	90					
	100					
	120					
TWO FRONTS	120					
	140					
	160					
	180					

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

MODEL G: GRIFF MODEL G: HANDLE

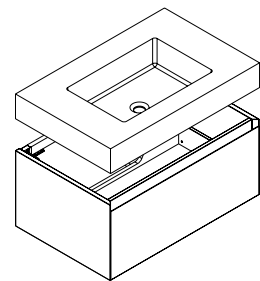
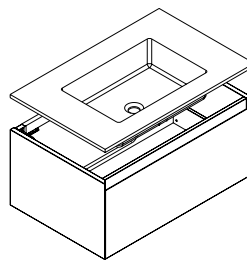
Badunterschranke der Collection AURÉ mit Griff haben eine Front mit abgesetztem Griffbereich.

Base units from the AURÉ collection with handles have a front with a lowered handle area.

TYP A

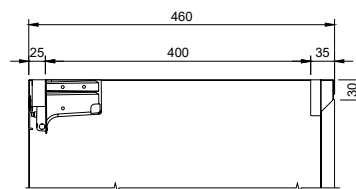
Badunterschranke als Typ A haben eine offene Oberseite zur Montage von integrierten Waschtischen oder Waschtischen mit einer Schürze.

Type A base units have an open top for mounting integrated washbasins or washbasins with an apron.

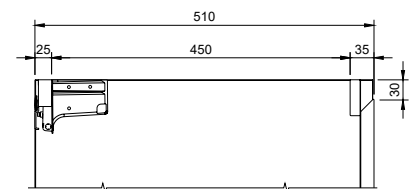


Alle Badunterschranke der Collection AURÉ als TYP A sind in den Tiefen 460mm und 510mm verfügbar:

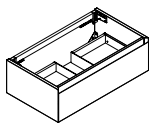
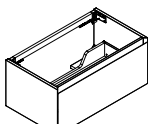
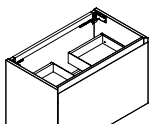
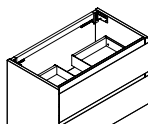
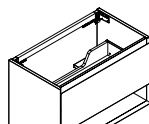
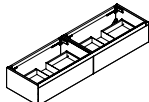
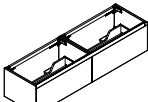
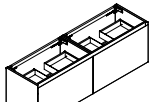
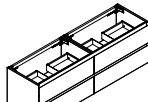
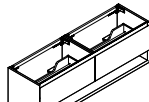
All bathroom base cabinets in the AURÉ collection as TYPE A are available in depths of 460mm and 510mm:



T: 460mm



T: 510mm

		H. 25	H. 35	H. 50	H. 50	H. 50
LÄNGE*					SPLIT FRONT	SHELF
ONE FRONT	70					
	80					
	90					
	100					
	120					
TWO FRONTS	120					
	140					
	160					
	180					

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

MODEL G: GRIFF
MODEL G: HANDLE

Badunterschranke der Collection AURÉ mit Griff haben eine Front mit abgesetztem Griffbereich.

Base units from the AURÉ collection with handles have a front with a lowered handle area.

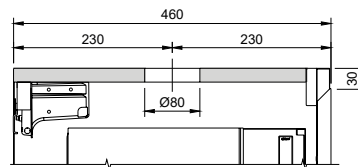
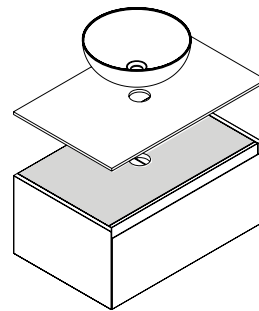
TYP B

Badunterschranke als Typ B haben eine geschlossene Oberseite. Sie werden mit Abdeckplatten/Tops und Aufsatzwaschbecken kombiniert.

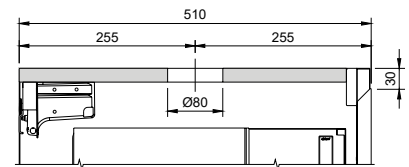
Type B bathroom base cabinets have a closed top. They are combined with cover plates/tops and countertop washbasins.

Alle Badunterschranke der Collection AURÉ als TYP B sind in den Tiefen 460mm und 510mm verfügbar. Eine Bohrung in der Oberseite für die Ablaufgarnitur des Aufsatzwaschbeckens im Durchmesser von 80mm befindet sich mittig zur Gesamttiefe des Unterschrankes.

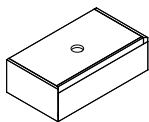
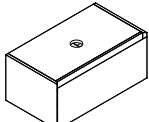
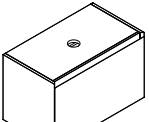
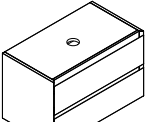
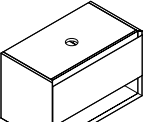
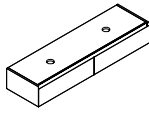
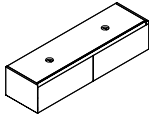
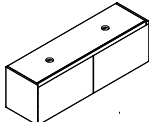
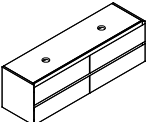
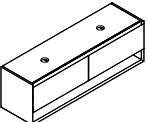
All bathroom base cabinets in the AURÉ collection as TYPE B are available in depths of 460mm and 510mm. A hole in the top for the drain set of the countertop washbasin with a diameter of 80mm is located in the middle of the overall depth of the base unit.



T: 460mm



T: 510mm

		H. 25	H. 35	H. 50	H. 50	H. 50
					SPLIT FRONT	SHELF
	LÄNGE*					
ONE FRONT	70					
	80					
	90					
	100					
	120					
TWO FRONTS	120					
	140					
	160					
	180					

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

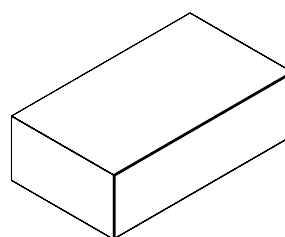
MODEL M: SIDEBOARDS

Sideboards der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

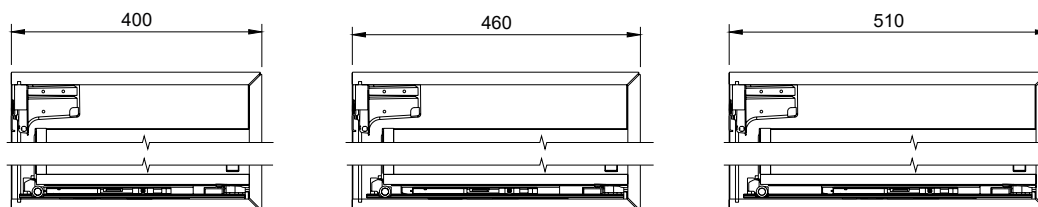
Sideboards from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.

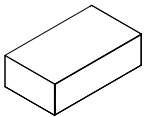
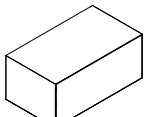
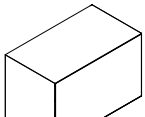
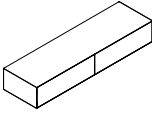
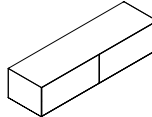
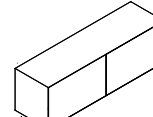
Sideboards der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

Sideboards from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.



Maße:
Dimensions:



		H. 25	H. 30	H. 40
LÄNGE*		T. 40 / 46 / 51	T. 40 / 46 / 51	T. 40 / 46 / 51
ONE FRONT	70			
	80			
	90			
	100			
	120			
TWO FRONTS	120			
	140			
	160			
	180			

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

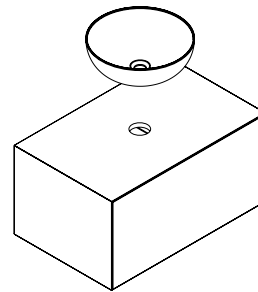
MODEL C: SIDEBOARDS MIT AUFSATZBECKEN MODEL C: SIDEBOARDS WITH COUNTERTOP SINKS

Sideboards der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

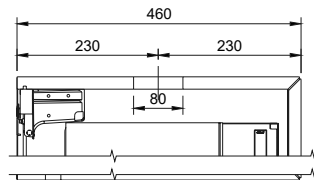
Sideboards from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.

Sideboards der Collection AURÉ mit Push-To-Open System haben eine geschlossene Front, die durch Druck geöffnet wird.

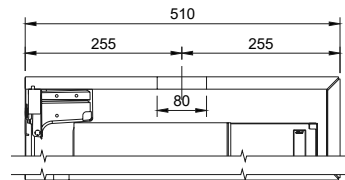
Sideboards from the AURÉ Collection with Push-To-Open system have a closed front that is opened by pressing.



Maße:
Dimensions:



T: 460mm



T: 510mm

		H. 25	H. 30	H. 40
		T. 46 / 51	T. 46 / 51	T. 46 / 51
ONE FRONT	LÄNGE*			
	70			
	80			
	90			
	100			
TWO FRONTS	120			
	140			
	160			
	180			
	120			

*Bitte beachten Sie, dass die Gesamtlänge aufgrund von Produktionstoleranzen um bis zu ± 2 mm variieren kann.

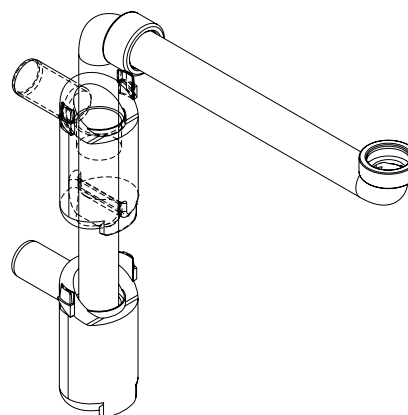
*Please note that the overall length may vary by up to ± 2 mm due to production tolerances.

PLANUNG DES SIPHONS SIPHON PLANNING

TYP A, TYP B UND SIDEBOARDS MIT AUFSATZBECKEN TYP A, TYP B AND SIDEBOARDS WITH COUNTERTOP SINKS

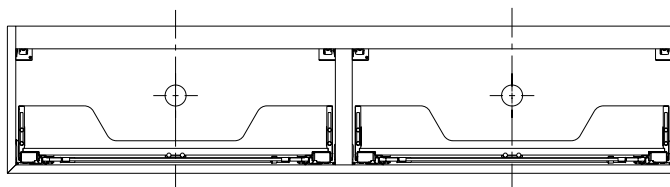
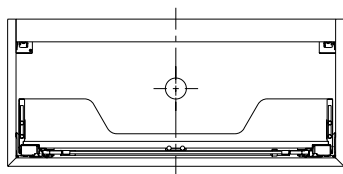
Für Badunterschränke Typ A und Typ B empfehlen wir die Verwendung eines Raumsiphons. Der Siphon ist nicht Teils des Lieferumfangs und ist separat zu beschaffen.

For type A and type B bathroom base cabinets, we recommend using a space-saving siphon. The siphon is not part of the scope of delivery and must be purchased separately.



Bei Badunterschränken als Einzelelement (Solo) befindet sich der Siphonausschnitt in den Schubladen und in der Oberseite immer mittig zur Gesamtlänge des Unterschranks. Bei Badunterschränken als Doppelement (Doppio) befindet sich der Siphonausschnitt in den Schubladen und in der Oberseite immer mittig zur Gesamtlänge des jeweiligen Elements, also in der Mitte der jeweiligen Hälfte.

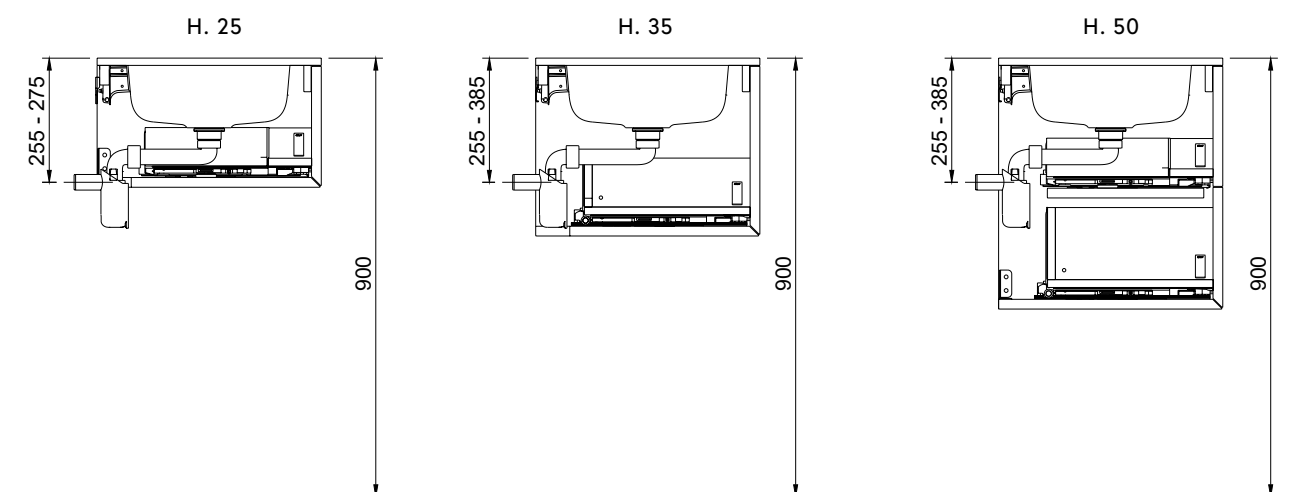
For base units as a single element (solo), the siphon cutout in the drawers and in the top is always centered on the overall length of the base unit. For base units as a double element (Doppio), the siphon cutout in the drawers and in the top is always in the middle of the total length of the respective element, i.e. in the middle of the respective half.



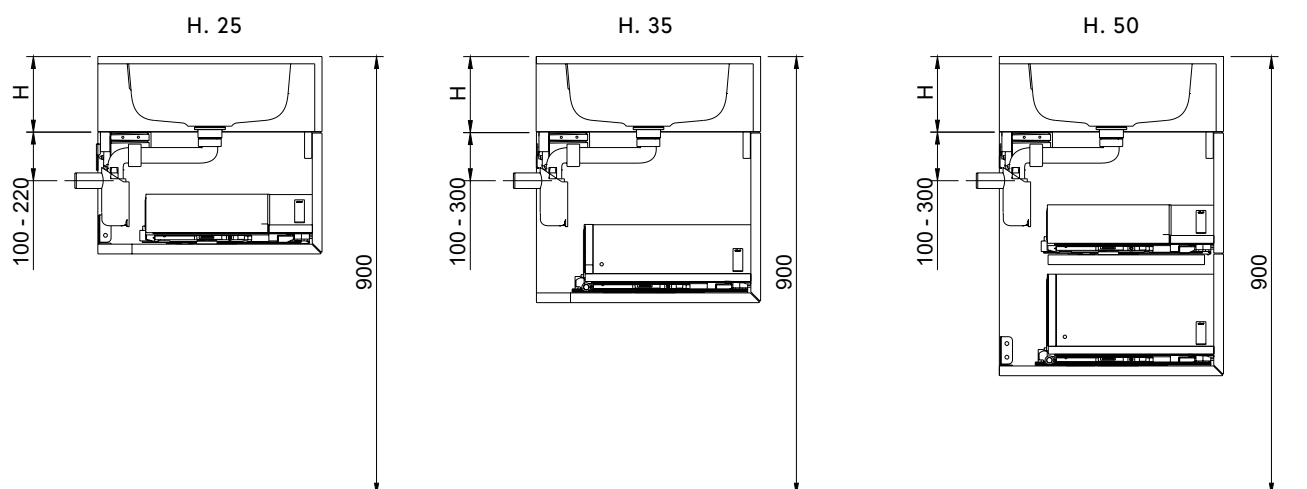
PLANUNG DES SIPHONS SIPHON PLANNING

TYP A TYPE A

Mit Integrierten Waschtischen
With integrated wash basins



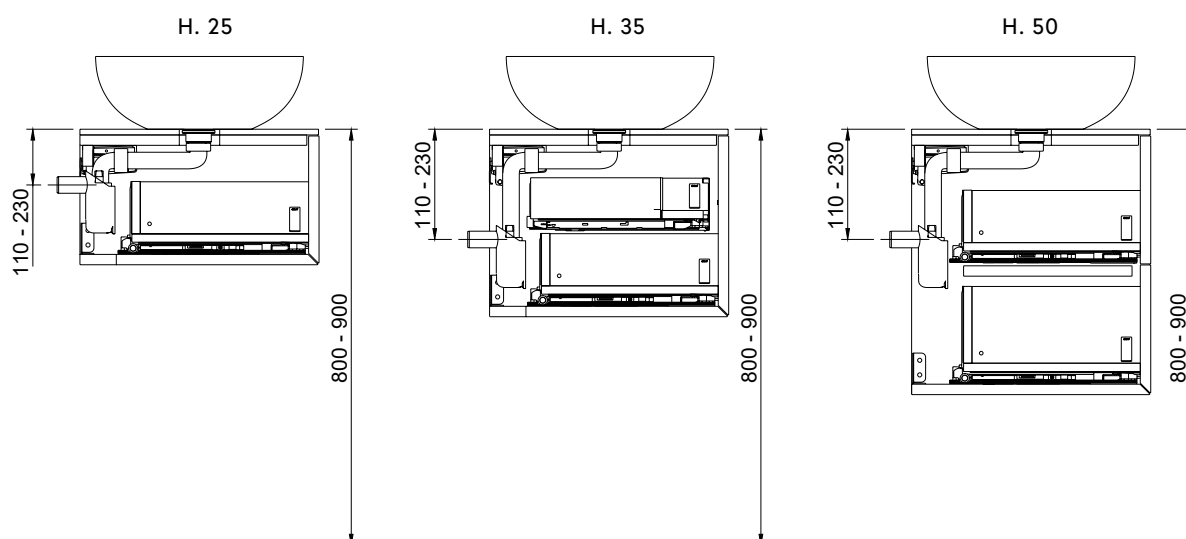
Mit Waschtischen mit Schürze
With basins with apron



PLANUNG DES SIPHONS SIPHON PLANNING

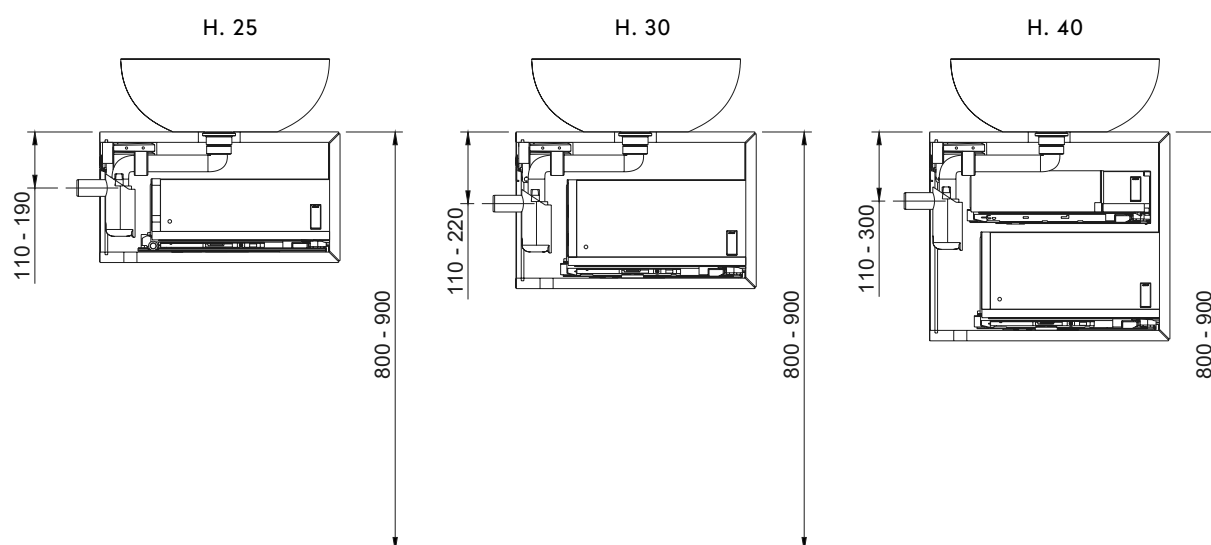
TYP B TYPE B

Mit Abdeckplatten/Tops und Aufsatzwaschbecken
With cover plates/tops and countertop washbasin



SIDEBOARDS

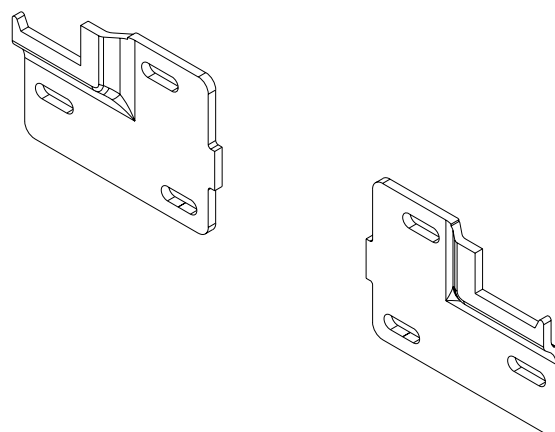
Mit Aufsatzbecken
With countertop washbasin



PLANUNG DER MONTAGEHALTER PLANNING THE MOUNTING BRACKETS

Alle Badunterschränke und Sideboards der Collection AURÉ werden mit Montagehaltern an der Wand befestigt.

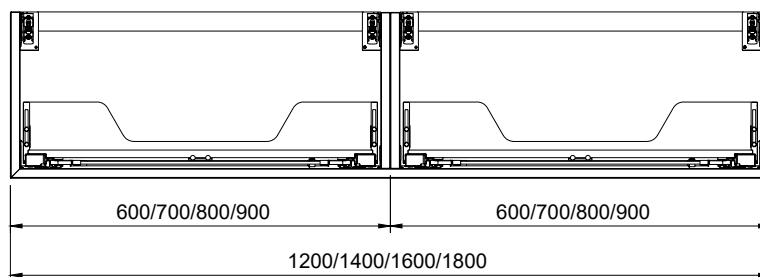
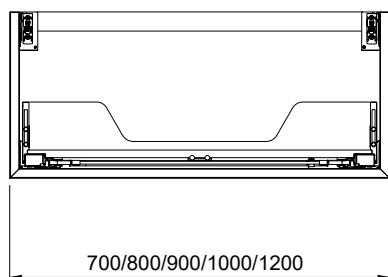
All base units and sideboards in the AURÉ Collection are attached to the wall using mounting brackets.



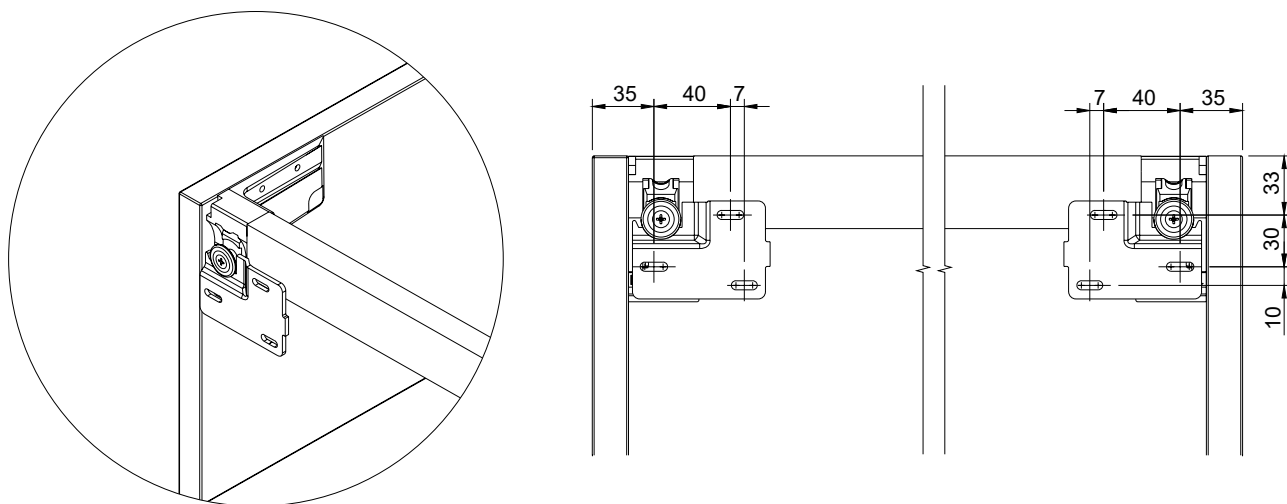
Bei Möbeln als Einzelement (Solo) werden zwei Montagehalter verwendet, das Möbelstück wird an zwei Fixpunkten montiert.
Bei Möbeln als Doppelement (Doppio) werden vier Montagehalter verwendet, das Möbelstück wird an vier Fixpunkten montiert.

For furniture as a single element (solo), two mounting brackets are used - the piece of furniture is mounted on two fixed points.

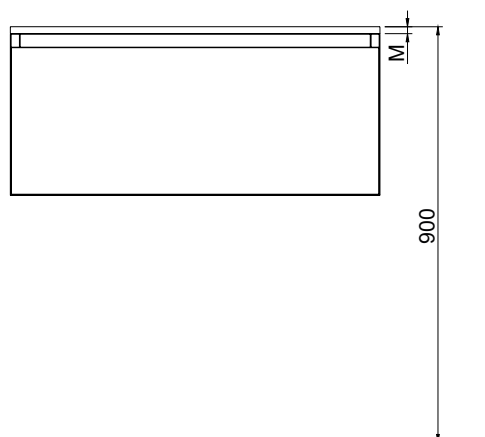
For furniture as a double element (Doppio), four mounting brackets are used - the piece of furniture is mounted on four fixed points.



POSITION DER MONTAGEHALTER TYP A:
POSITION OF THE MOUNTING BRACKET TYPE A:

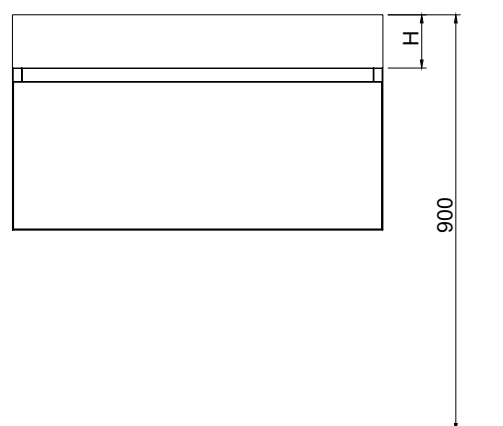


MONTAGEHÖHE
MONTAGE HEIGHT



M beschreibt hier die Materialstärke des verwendeten Waschtisches.

M here describes the material thickness of the washbasin used.

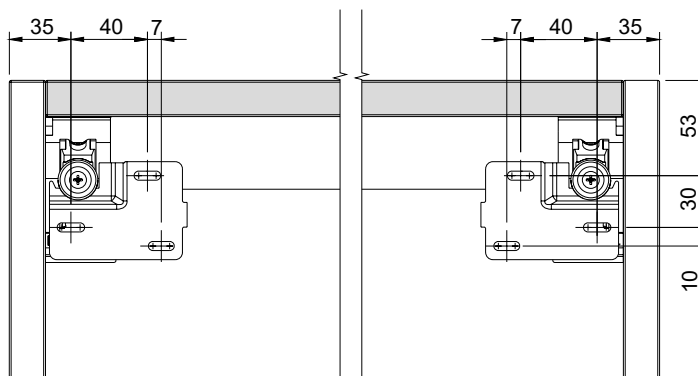
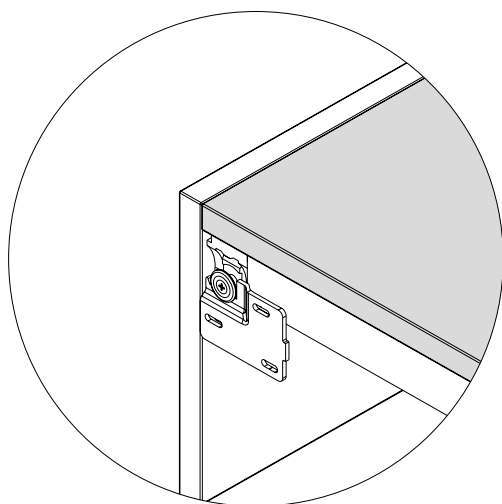


H beschreibt hier die individuell konfigurierbare Höhe der Schürze des verwendeten Waschtisches.

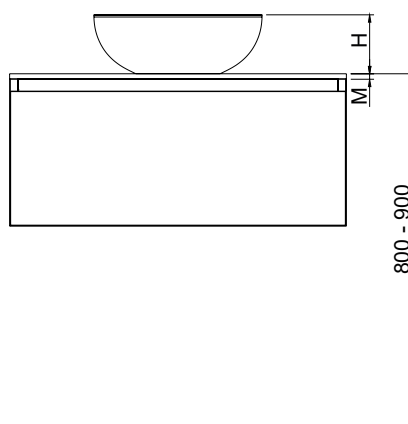
H here describes the individually configurable height of the apron of the wash basin used.

Alle Maße in Millimetern.
 All dimensions in millimeters.

POSITION DER MONTAGEHALTER TYP B:
POSITION OF THE MOUNTING BRACKET TYPE B:



MONTAGEHÖHE
MONTAGE HEIGHT



M beschreibt hier die Materialstärke der verwendeten Abdeckplatte.

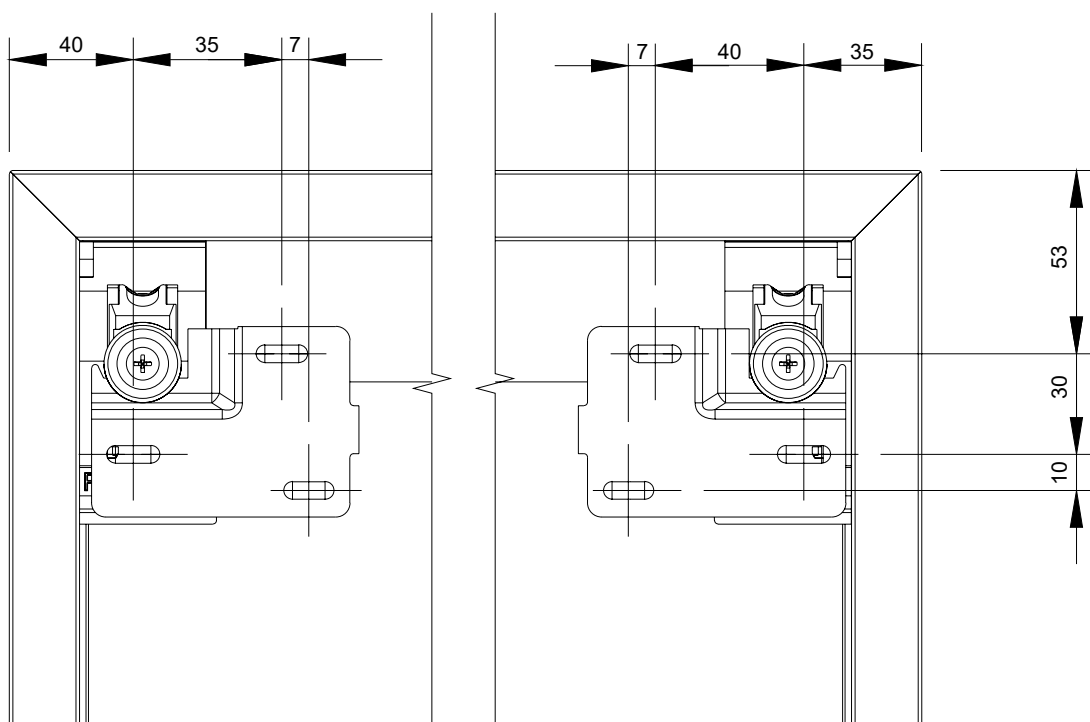
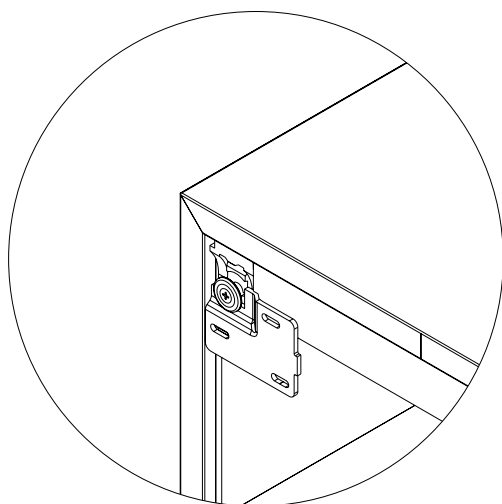
H beschreibt hier die Höhe des verwendeten Aufsatzbeckens.

M here describes the material thickness of the cover plate.

H here describes the height of the sink.

Alle Maße in Millimetern.
 All dimensions in millimeters.

**POSITION DER MONTAGEHALTER TYP SIDEBOARD
UND SIDEBOARD MIT AUFSATZBECKEN:**
**POSITION OF THE MOUNTING BRACKET TYPE SIDEBOARD
AND SIDEBOARD WITH TOP MOUNTED SINK:**



Alle Maße in Millimetern.
All dimensions in millimeters.

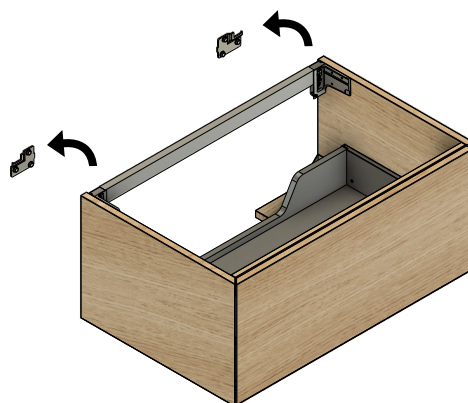
MONTAGEANLEITUNG INSTALLATION INSTRUCTION

- 1** Montieren Sie die Wandhalterungen an der Wand wie auf der Skizze gezeigt. Entnehmen Sie die Abstände den Skizzen der Seite X.

Mount the wall brackets on the wall as shown in the sketch. Take the distances from the sketches on side X.

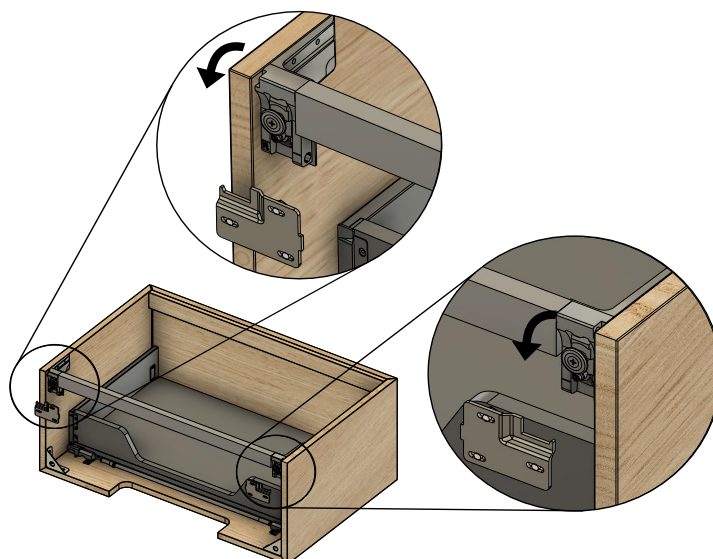


- 2** Hängen Sie das Möbelstück auf die Wandhalterungen.
Hang the base unit on the wall brackets.



- 3** Achten Sie darauf, dass die Köpfe des Haltesystems fest in den Ausschnitten der Wandhalterung liegen.

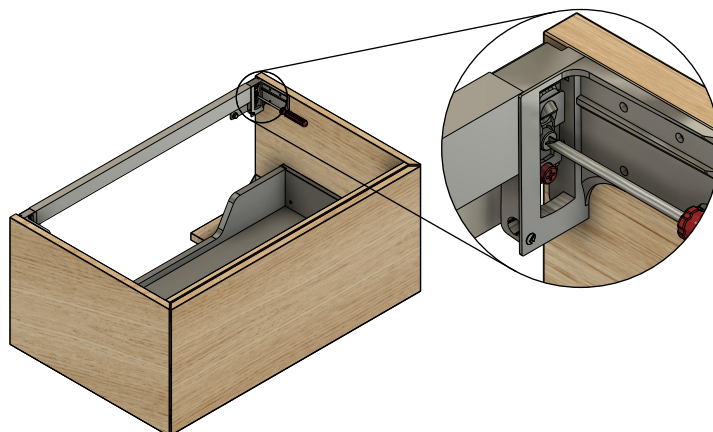
Make sure that the heads of the holding system lie firmly in the cutouts in the wall bracket.



MONTAGEANLEITUNG INSTALLATION INSTRUCTION

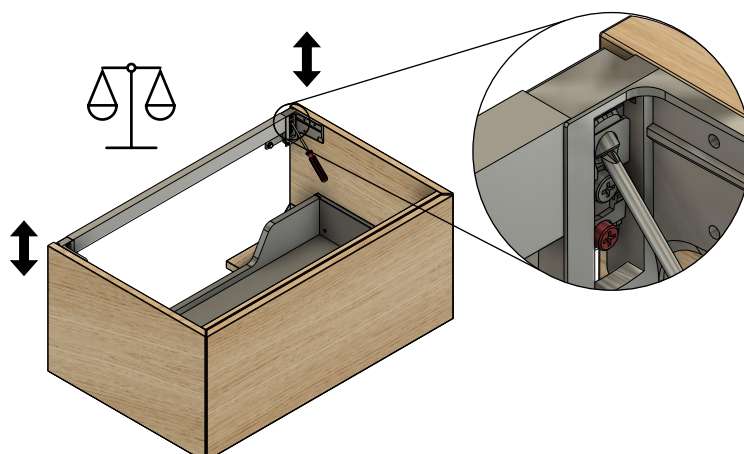
- 4** Fixieren Sie das Möbelstück mit der mittleren Schraube des Haltesystems bis zur Wand.

Fix the base unit to the wall using the middle screw of the holding system.



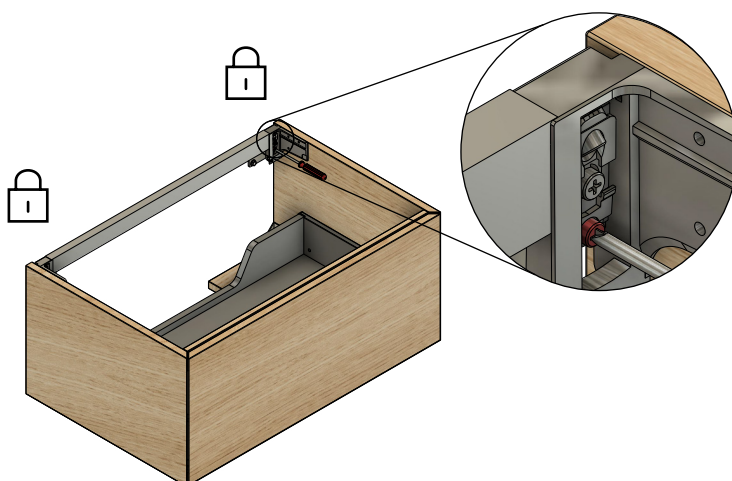
- 5** Nutzen Sie die obere Schraube des Haltesystems um das Möbelstück horizontal auszurichten.

Use the upper screw of the holding system to align the piece of furniture horizontally.



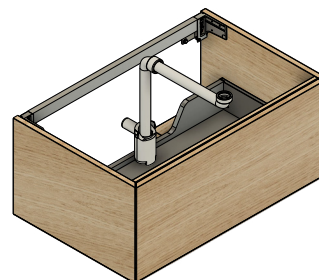
- 6** Fixieren Sie die rote untere Schraube um das Möbelstück gegen Aushängen zu sichern.

Fix the red bottom screw to secure the base unit against unhooking.



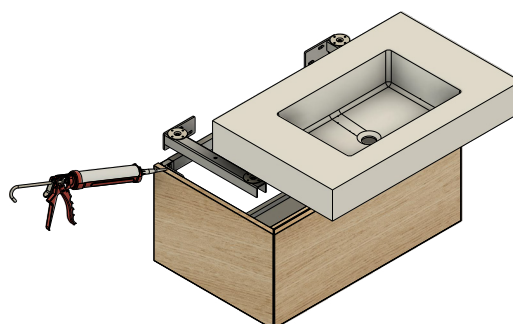
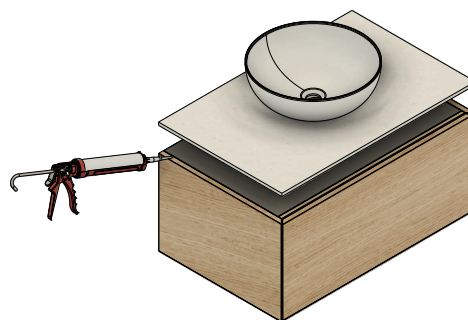
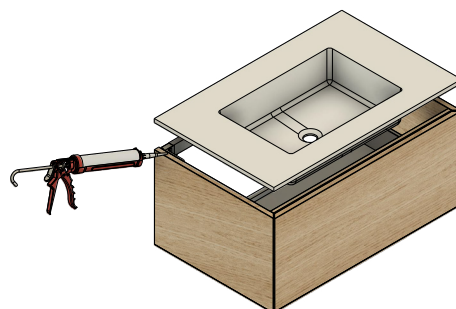
MONTAGEANLEITUNG INSTALLATION INSTRUCTION

- 7** Montieren Sie nun den Raumsparsiphon an der Wand.
Now mount the space-saving siphon on the wall.



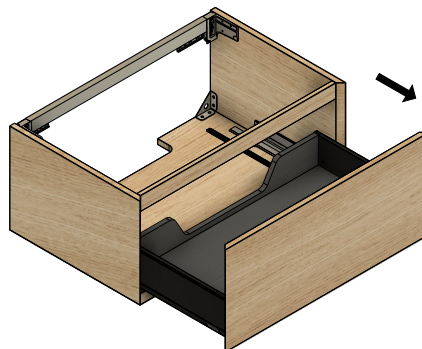
- 8** Montieren Sie nun den Waschtisch oder Top mit Aufsatzbecken (entnehmen Sie die jeweiligen Informationen aus den entsprechenden Anleitungen).
Versehen Sie die Oberseite der Seitenwangen mit Silikon.

Now assemble the washbasin or top with countertop basin (you can find the relevant information in the corresponding instructions). Apply silicone to the top of the side panels.

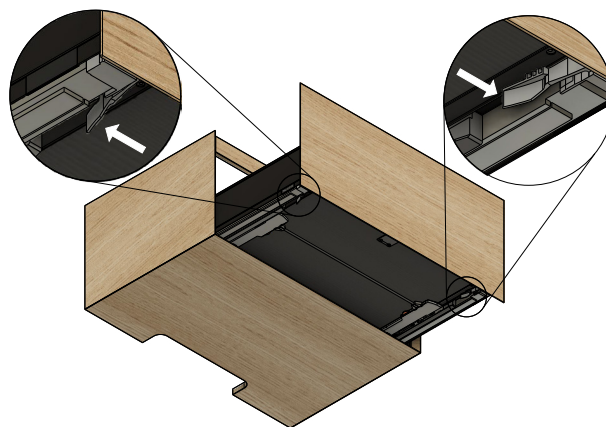


AUSBAUEN DER SCHUBLADE REMOVING OF THE DRAWER

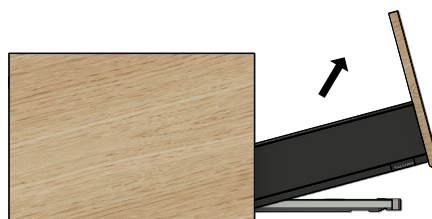
- 1** Öffnen Sie die Schublade vollständig.
Open the drawer completely.



- 2** Pressen Sie auf der Unterseite die Clips des Auszugs zusammen.
Press the clips of the rail together on the underside.



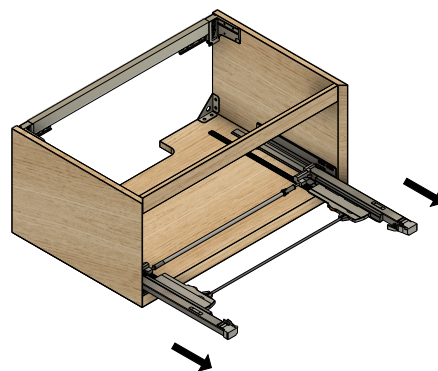
- 3** Entnehmen Sie die Schublade.
Remove the drawer.



EINSETZEN DER SCHUBLADE INSTALLATION OF THE DRAWER

- 1** Fahren Sie beide Auszüge vollständig und gleichmäßig aus.

Extend both rails completely and evenly.



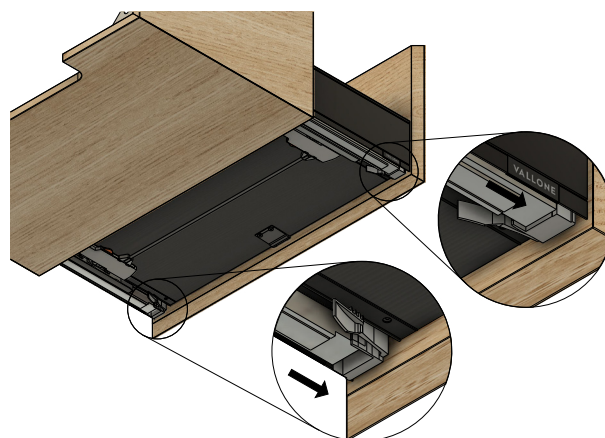
- 2** Setzen Sie die Schublade vorsichtig auf die Auszüge. Schließen Sie die Schublade nicht!

Carefully place the drawer on the rails. Don't close the drawer!



- 3** Ziehen Sie beide Auszüge gleichmäßig in Richtung Front bis sie mit einem Click einrasten. Schließen Sie nun die Schublade.

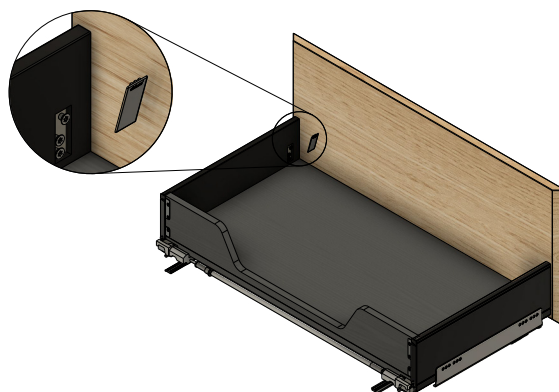
Pull both rails evenly towards the front until they click into place. Now close the drawer.



AUSBAUEN DER FRONT REMOVING OF THE FRONT

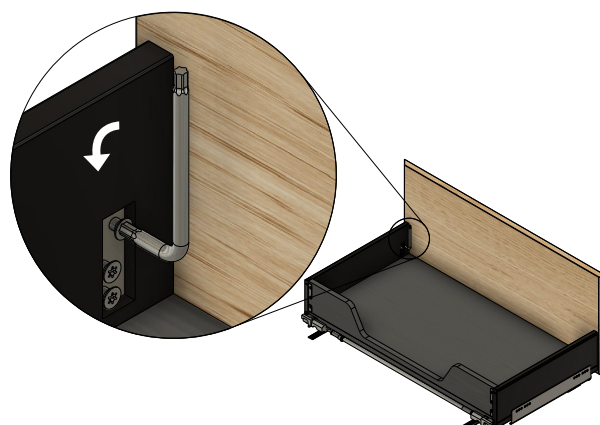
- 1** Lösen Sie die Abdeckung auf den Innenseiten der Schublade.

Remove the cover on the inside of the drawer.



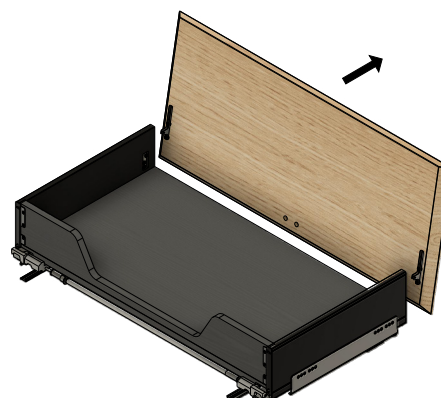
- 2** Bewegen Sie die oberste Schraube mit einer Hebelbewegung nach hinten.

Use a lever motion to move the top screw backwards.

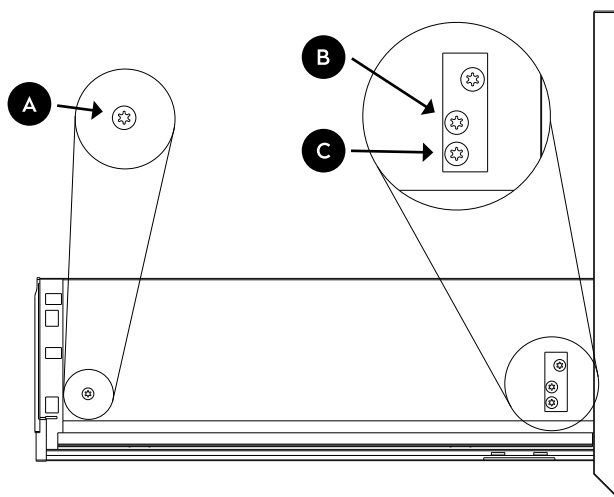


- 3** Entnehmen Sie die Front nach vorn.

Remove the front in a forward direction.



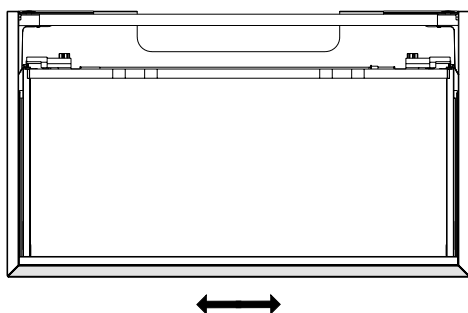
EINSTELLUNG VON FRONTNEIGUNG, FRONTPOSITION UND FRONTABSTAND ADJUSTMENT OF FRONT TILT, FRONT POSITION AND FRONT DISTANCE



- A** Stellen Sie die Neigung der Front ein.
Adjust the tilt of the front.

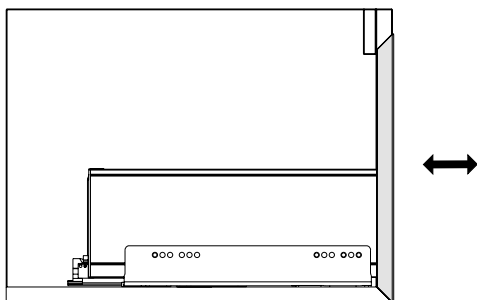
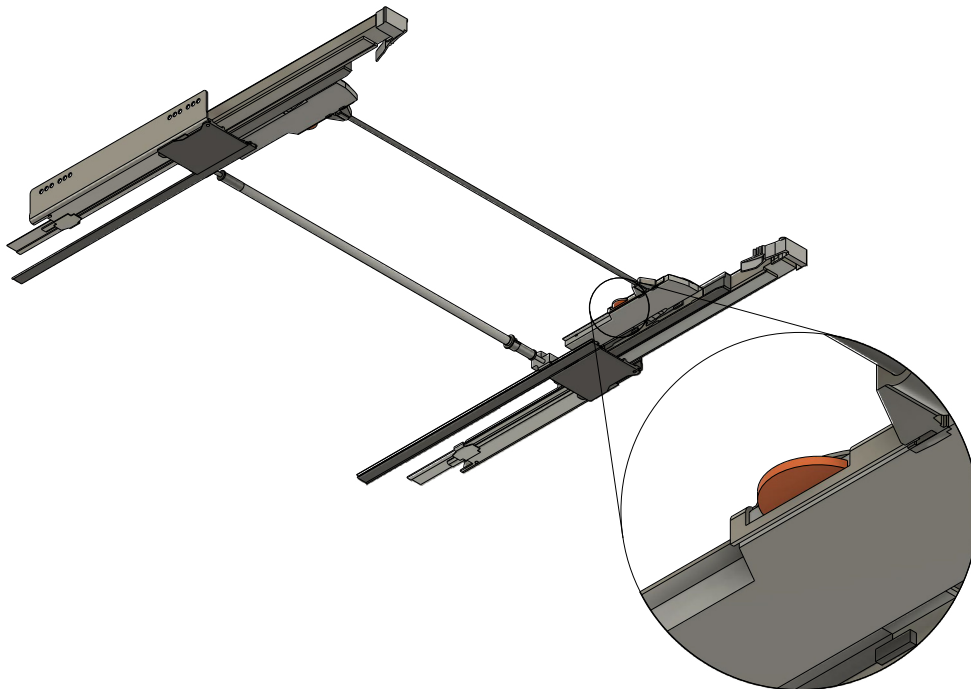


- B** Stellen Sie die vertikale Position der Front ein.
Adjust the vertical position of the front.



- C** Stellen Sie die horizontale Position der Front ein.
Adjust the horizontal position of the front.

AUSBAUEN DER FRONT REMOVING OF THE FRONT



Drehen Sie das orangene Rad auf der Unterseite des Auszugs um den Abstand zwischen Korpus und Front zu justieren.

Turn the orange wheel on the bottom of the drawer to adjust the distance between the body and the front.



VALLONE

KONTAKT
CONTACT

VALLONE®
TECHNICAL SUPPORT

PHONE

+49. 201. 806 943 0

WEB

www.vallone.de/support